

nøvn(du)

nøvn(du)

**Góða Ingunn**

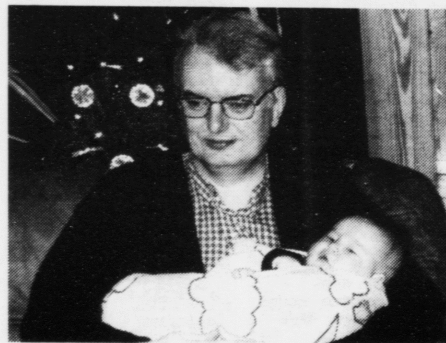
Hjartaliga tillukku við 7 ára degnum í dag.
Bestu heilsanir mamma, babba, Hans Eli, Tórir og abbi

**Góða elskaða Judit**

Hjartaliga tillukku við 2 ára
föðingardegnum í morgin. Alt
tað besta,
ynskja mamma og babba

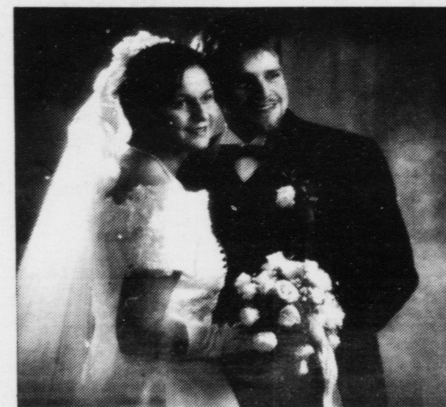
**Góða Rebekka**

Hjartaliga tillukku á 6 ára föðingardegnum í morgin.
Kærar heilsanir mamma

**Góði abbi**

Hjartaliga tillukku við 55 ára degnum 3. apríl. Vónandi fáa tú og
omma ein góðan túr í London.
Alt tað besta ynskja abbabørnini

Tøkk



Eina hjartans tøkk til tykkum øll, sum við gávum, telegrammum
og annan hátt gleddu okkum á hjúnabandsdegi okkara tann 3.
januar 1998.

Ynskja Anita og Tróndur Niclasen

**Góði Jan**

Mamma ynskir tær hjartaliga
tillukku tann 5. apríl.

HIN FØROYSKI
NORRØNI
EFTIRSKÚLIN

Pákærvej 3 - Hygum
7620 Lemvig
Tlf. 0 97 83 61 00
Fax 0 97 83 60 56

Ársverk og løntakarastørv:

Gloymdu størvini

Dagblaðið roynir alsamt at krógva stóra vøksturin í al-
menna sektorinum undir borgarliga stýrinum

Aðrastaðni í blaðnum í dag, havi eg vist á, hvussu Óli Breckmann hveur pyntað uppá tøl í Hagtíðindum fyri at kunna reypa av eini óveruligari framgongd – sí greinina "Mánadagsavrik". Men hetta er ikki einasta manipulatióin í grein hansara "3000 ársverk afturat í vinnuni síðan '94"

Hver eigur framgongdina?

Í grein síni roynir Breckmann at geva Fólkaflakkinum heiðurin fyri framgongdina – yvirlyggjarin ljóðar "Fýra góð borgarlig ár". Soleiðis góðskrivar hann sínum eisini tað sum hendi meðan Fólkaflakkin var í andstöðu og Javnaðarflokkurin átti landsstýrismannin í figgjarmálum. Rætt er tað, at Føroyar aftur hava merkt eina framgongd, eftir at fólkaflaksmonopolini – bankarnir og fiskasølan fyrst og fremst – fingi koppað privatu milliarda-skuldina yvir á landskassan og harvið skattgjalddan.

Men tá Óli Breckmann og Fólkaflakkin vilja taka sær æruna av hesum, tá er skotið langt yvir málið. Í teimum ringastu kreppuárunum, meðan Javnaðarflokkurin sat við landsins leiðslu, varð grundarlagið lagt. Tey tungu og ógvusligu innriv, sum tá vóru neyðug, lögdu grundarlagið fyri at vøksturin, ið einaferð fór at koma, so skjótt sást aftur víða um í samfelagnum.

Tað munnu ikki vera mong, sum ivast í, at vaksandi fiskiskapurin – bara toskafiskiskapurin vaks frá minni enn 10.000 tons í 1994 til meira enn 30.000 tons í 1997 – er høvudsorsøkin til tað framgongd, ið hóast alt hevur verið. Treyðugt so – politiskt tiltøk hava eisini hjálpt til. Ikki minst stóri skattalettingin, sum Jóannes Eidesgaard við breiðum stuðli framtíð við árskriftið 1995/96 birti uppundir eina neyðuga optimisumu.

Tó skerst ikki burtur, at okkara samfelag er ómetaliga viðkvæmt fyri broytingum í fiskiskapinum og helst hevði ongín fram-

gongd yvirhøvar verið, um veiðan ikki var so nógv vaksin.

At stýra framgongdina Kunnu vit bert í ávisan mun ráða yvir um nøkur framgongd er, so hava vit tó betri møguleikar at ávirka, hvussu hon visir seg – hvar framgongdin best sæst. Týðandi táttur í politiskum arbeiði er júst at stýra so, at ein framgongd verður styrkt og sæst aftur so breitt sum gjørligt. Og her er tað, at Óli Breckmann roynir at káva útyvir og taka sær og sínum heiðurin av úrslitunum hjá øðrum.

Hetta ger hann við eini dupult manipulatióin – minst.

Lutvíst viðgerð hann alt skeiðið frá 1994 til 1997 undir einum og skýrir tað "Fýra góð borgarlig ár". Og lutvíst velur hann sær út vinnugreinar "fór tilfallet" og letur týðandi partar verða uttanfyri.

"Rottureiðrini" gloymd

Tá Breckmann skal snikka veruleikan til síni endamáli er hann ikki smáðin. Við einum pennastrokkið heldur hann allar almennar tænastur uttanfyri myndina, samstundis sum hann blæs-ur framleiðslu- og privatu tænastuvinnurnar upp.

Kanska er tað ikki so lóg- ið, at hann ikki vil víðgera almennu tænasturnar – sjálvur virðir hann ikki almenn starvsfólk meira enn rottur. Og júst tí er tað so pinligt fyri hann, um veruligi tøluni koma fyri ein dag.

Jóannes og Anfinn

Ti gera vit upp, hvussu ávikavist Jóannes Eidesgaard, figgjarmálaráðharri fyri Javnaðarflokkin, og Anfinn Kallsberg, figgjarmálaráðharri fyri Fólkaflakkin, hava umstíð framgongdina, er sjónligur munur.

Javnaðarflokkurin átti figgjarmálaráðharran frá september 1994 til juni 1996. Verða lóngjaldingar- nar gjørdar upp sum meðaltöl fyri 12-mánaðarskeiði- ni oktober '94 til september

**Bergur P. Dam**

'95, juli '95 til juni '96 og fyri januar '97 til desember '97, tá kunnu vit saman- líkna avrikini hjá Eides- gaard og Kallsberg.

Í skeiðnum hjá Jóannesi øktist talið av lóngjalding- um við 1450 – av hesum vóru 66% í framleiðslu- vinnum, 23% í privatum tænastum og 11% í almenn- um tænastum. Í samsvar- andi tíðarskeiði hjá Anfinni øktist talið av lóngjalding- um við 2015 – av hesum vóru 31% í framleiðslu- vinnum, 50% í privatum tænastuvinnum og 19% í almennum tænastum.

Sum tað sæst á myndu- num var størsti vøksturin í Jóannes' skeiði í framleiðslu- vinnunum, fyrst og fremst fiskiskapi, fiskavirkning og aling.

Tað paradoksala er, at tá Fólkaflakkin tekur við figgjarmálum, fer almenna umsitingin av álvara at vaks aftur. Hesin flokkur, sum hevur brúkt so nógvá orku at jarðleggja alt alment virksemt og sum hevur háða ,spotta og lutvíst forfylgt almennum starvsfólki. Hesin flokkur var tann, sum átti størsta vøksturin í almennum lóngjaldingum.

Um hesin flokkur ikki hevur spottað seg sjálvan, so hevur ongín tað.

Bergur P. Dam



ROYN TANN ROYNDA
MÁLARAN

Tlf. 12432 Fart. 84431

Steinbjørn Zachariasen